

To'on yó'o kían kúú uu nī taa San Pablo nī sa'an noó na ñoo Corinto

Ká'an Pablo ndisá'án

¹ Yu'u kúú Pablo, ta kúú iin apóstol, na né'e to'on Jesucristo, tát'on kī'o kóni mií Ndios. Ta yu'u xí'ín ñani yo Timoteo ká'an ndu ndisá'án xí'ín ndo'ó, na kúú ñayuu Ndios ndéi ñoo Corinto xaan, xí'ín ndidaá ka ñayuu Ndios ndéi chí kuendá Acaya. ² Ta mií tatá yo Ndios xí'ín sato'o yo Jesucristo ná kee ña manī xí'ín ndó, ta naki'o ná ña koo va'a ini ndo.

Yó'o ká'an Pablo sa'á tandó'ó ndó'o na

³ Ná natiin Ndios, na kúú tatá sato'o yo Jesucristo, ndidaá tá'an ñañó'ó. Mií ná kúú tatá, na daá kuití kú'u inī sa'a yo, ta xí'o na tandéé inī ká'ano noo yo. ⁴ Ta noón kúú na xí'o tandéé inī noo ndú'u tein ndi ndáa mií tandó'ó ndó'o ndu, dión, dá ná ni'i inī ndu ndi koo kee ndu kī'o ndu tandéé inī noo dao ka ñayuu tá ndó'o na ndi ndáa mií tandó'ó. Dá chī tát'on kī'o xí'o Ndios tandéé inī noo ndu'u, kī'o dión ta'ani xí'o ndu tandéé inī noo dao ka ñayuu. ⁵ Ta sa'á ña sá sá'ano tandó'ó ndó'o ndu kua'an sa'á to'on Cristo, sa'á ñoo sá'ano ta'ani tandéé inī ní'i ndú noo ná. ⁶ Chī tá ndó'o ní'o ndú, ñoo kían kedaá xí'ín ndó, dá ni'i ndo tandéé inī, ta koni ndo kaki ndó. Ta sa'á ña xí'o Ndios tandéé inī noo ndu'u, sa'á ñoo ní'i ta'ani ndó tandéé inī kée ndu'u, ta koni ndo kaki ndó. Dión, dá kī'o ta'ani

na tandeé iní noo ndo tá ndó'o níó ndo tátó'on kǐ'o ndó'o níó ndu'u. ⁷ Ta miían ndaa íó tandeé iní noo ndú'u sa'a ndo, chí ná'á ndú ña sa'á ña ndó'o dáó níó yo, sa'á ñoó tátó'on kǐ'o xí'o na tandeé iní noo ndú'u, kǐ'o dión ta'ani xí'o na tandeé iní noo ndo'ó.

⁸ Ñani, kóni ndu'u ña kana'á ndó sa'á tandó'ó ká'ano ni ndo'o níó ndú tá ni sa'an ndu chí kuendá Asia di'a. Ta ka'í nda'o ni ndo'o ndu o duú ña kǐ'o ndeé iní ndu kíán, sa'á ñoó ni ndi'i va tandeé iní noo ndu'u ña kankuei takí ndu. ⁹ Ta ñoó kúu noó ni katóni iní ndu ña kua'an ndu kuu ndu. Ta dión ni ndo'o ndu, dá kíán ná dá'a ni kandeé iní ndu mií ndú, di'a ná kandeé iní ndu iin tó'ón dini Ndios, na dánáta ni ni xi'i. ¹⁰ Chí noón kúu na ni dakáki ñaá tiempo daá, ta mií ta'ani na dakáki ñaá víti, ta kándéé iní ndu ña dakáki ñaá noo ndidaá tandó'ó ná'ano kóni dánaá ñaá, ¹¹ dá chí chindeé ndó ndu'u xíká ndo ña maní noo Ndios sa'á ndu'u. Chí tá kuá'á nda'o ñayuu xíká ña maní noo Ndios sa'á ndu, dá kíán kua'a ká ví ñayuu nakǐ'o ndivé'e noo Ndios sa'a ndidaá ña maní kée na xí'ín ndú.

Yó'o nákaní Pablo ndiva'a ko ní sa'an na ñoo Corinto

¹² Ta íó iin ña'a kédaá xí'ín ndú, dá ka'an va'a ndu cháa sa'a mií ndú, ta kíán ña ko kútúu ta'on iní ndu sa'a ni iin ña'a kée ndu, dá chí kendaá ndu ndidaá ña'a, ta kée nduan xí'ín ndino'o iní ndú noo Ndios. Ta ko kéchóon ta'on ndu ña ndichí íó ñayuu yó'o. Di'a kée nduan sa'á ña maní ni kee Ndios xí'ín ndú. Ta dión kée ndu iin ní kúu vá noo xionoo ndu, ta dión kendaá cháa ká ndu xí'ín ndo'ó. ¹³ Ta ko táa ta'on ndu dao ká to'on, ña kíán o kandaá iní ndo, o ña o kátǐ'a ndó ka'i ndó. Chí ndátǐ yu'u ña miían kasandaá ndo kandaá ndi'i iní ndo, ¹⁴ dá chí

táto'on k̄i'o sa kandaá ini ndo cháá ña ndu'u kúu na ío ñaño'ó ndó noo, k̄i'o dión ta'ani koo ñaño'ó ndú noo ndo tá ná kasandaá kuu nandió koo tuku sato'o yo Jesús kasaa na.

¹⁵ Ta xí'ín tandeé iní yó'o ñi ka'ín saai dinño'ó noo ndéi ndó, dá chindeéi ndo'ó uu ta'ándá, ¹⁶ ch̄i ñi ka'ín chika'andai noo ndéi ndó, dá ya'i ko'ín chí kuendá Macedonia di'a. Ndi'i daá, nandió koo tukui noo ndéi ndó, dá k̄ian kee ndó ña man̄i ko'on ndo dáya'a ndó yu'u ích̄i kua'an chí Judea di'a, ñi ka'ín. ¹⁷ Tá ñi ka'ín xí'ín ndó ña dión keei, ¿á ká'án ndó ña iin ndakána ñi ka'ín xí'ín ndó? O, ¿á ká'án ndó ña kée yu'u táto'on k̄i'o kée ñayuu ko ná'á Ndios, tá'an na ká'an "jaan" xí'ín yú'u ná, ta xí'ín ñaxintóni ná ká'an na ña "koó"? ¹⁸ Tído iin na ndaa kúu Ndios, ta mií ná kúu na ná'á ña ko ká'an ndu "jaan" xí'ín yú'u ndú, ta xí'ín ñaxintóni ndú ká'an ndu ña "koó". ¹⁹ Ta sa'á Jesucristo, na kúu de'e Ndios, ñi daná'a yu'u xí'ín Silvano, xí'ín Timoteo noo ndo. Ta ko ká'an Jesús "jaan" xí'ín yú'u ná, ta xí'ín ñaxintóni ná ká'an ña "koó". Ta sa'a mií ná ká'an Ndios "jaan" xí'ín yó, ²⁰ dá ch̄i sa'a mií Jesús xínkoo ndi'i to'on ñi x̄i'o Ndios noo yo, ta sa'a mií ná ká'an yo "Dión ná koo" dá ná natiin Ndios ñaño'ó noo kéká'ano yó na. ²¹ Ta mií Ndios kúu na ná'a ndaa ña ndu'u xí'ín ndo'ó kúu ñayuu mií ná sa'á ña ndíkō yo Cristo, ta mií ta'ani na kúu na ñi kaxi yó kakuuó ñayuu na, ²² ch̄i ñi kani na sello níō iin rá iin yó, ch̄i ñi x̄i'o na Espíritu īi ná koo na níō yo, dá katóni ini yo ña miían ndaa natiin yó ndidaá ka ña va'a ñi kaa na tei na noo yo. ²³ Mií Ndios kúu na chíkanii xí'o kuendá sa'í, ch̄i ná'á ná ña sa'á ña ko ní xín dákúnda'í ini ndo'ó, sa'á ñoó ko

ñá'a kasandaái ñoo Corinto xaan. ²⁴ Tído ná dá'a ni ka'án ndó ña kōni ndu ka'anda ndu choon noo ndo noo ña kánian kee ndó sa'á ña kándisa ndó Jesús. Di'a ndúndéé ndu'u kéchóon ndu noo ndo, dá kadii ini ndo, chi sa ndíta toon ndó xí'ín ña ndaa kándisa yó.

2

¹ Sa'á ñoo ni chikaa inii ña o sáa ta'oin noo ndéi ndó viti, dá ná dá'a ni dákúnda'í inii ndo'ó. ² Dá chi tá ná dákúnda'í inii ndo'ó, dá kían, ¿ndá yoo kí'o ña kadii iní, tá dáá? Chi na ndáti yu'u kí'o ña kadii iní, nandei nda'í di'a na kee yu'u. ³ Sa'á ñoo ni taai iin ka tuti ñoo kosaaan noo ndo, dá kían tá ná saai noo ndéi ndó, dá kían ná dá'a ni kúnda'í inii kee na kánian kí'o ña kadii iní. Ta kándéé ká'ano inii ña tá kadii ini yu'u sa'a ndo, dá kían kadii ta'ani ini mií ndó. ⁴ Ta nda'í nda'o ni sa kuu inii tá ni taai tuti ñoo kosaaan noo ndo, chi nda nío víi ni tar'u'u, xiní, ta xí'ín ndirá noo ni taai ña. Tído ko ní ndukúí ña dákúnda'í inii ndó. Di'a ni keei, dá kandaa ini ndo ndi kí'o kú'u inii sa'a ndo.

Kú'u ká'ano ini Pablo sa'á taa ni ya'a ni kee kuachi

⁵ Ió iin taa ni ya'a ni xi'o ña ni kúnda'í ini yu'u, tído o duú savá'a iin tó'on yu'u ní kúnda'í inii ni kee ra, chi kuu va kaai ña ndidaá ndo'ó ni kúnda'í ta'ani ini. ⁶ Sa kua'á nda'o ndó ni dandó'o nío taa ñoo. Cháa dión ka ni ná kakuuan. ⁷ Ña kánian kee ndó viti kían kí'o ká'ano ini ndo sa'a rá, ta kí'o ndó tandeé ini noo rá, dá kían ná dá'a ni kandeé ña kúnda'í ini ra dánaá ñaá. ⁸ Sa'á ñoo seí nda'avíi noo ndo ña na'a tuku ndó ña kú'u ini ndo sa'a rá. ⁹ Chi ni tándá'í iin ka tuti ñoo kosaa noo ndo, dá

ná kande'á á miían ndaa seídó'o ndó ndidaá choon sa'ándái noo ndo. ¹⁰ Chi na xí'o ká'ano ini ndo sa'a, ta nda yu'u ta'ani kị'o ká'ano ini sa'a ná. Ta sa ni xị'o ká'ano ta'ani ini sa'á taa ñoo tá ió iin ña'a ni kee ra xí'ín mií, ta sa'á mií ndó ni kee dión, chi kị'o dión kóni mií Cristo kee yó, ¹¹ dá kían ná dá'a ni kandeé ña u'u kexíxian xí'ín yó, chi sa ná'á vá yó tát'o'on kị'o mañáan.

Yó'o ni nakani ini Pablo sa'a Tito nani sa io na ñoo Troas

¹² Tá ni saai ñoo Troas dána'i to'on va'a sa'a Cristo, ndato ni sonó sato'o yo Ndios ña kían dána'i to'on na ñoo ñoo. ¹³ Tído ko ní sá io va'a ini, chi ko ní nani'i tá'in xí'ín ñani yo Tito ñoo ñoo. Sa'á ñoo ni ka'in ndisá'án xí'ín ñayuu ndéi ñoo, dá ni kee kua'in chí kuendá Macedonia.

Dáxinkoo va'a Ndios ndidaá ña'a ndó'o yó sa'á ña ndíko yo Cristo

¹⁴ Tído náki'oi ndivé'e noo Ndios, dá chi mií ná dáxinkoo va'a ndidaá ña'a ndó'o yó sa'á ña ndíko yo Cristo Jesús. Ta noo ndú'u ni xị'o na choon dána'a ndu sa'á to'on na, dá kían tát'o'on kị'o náka'ani díko támi sá'an, kị'o di'ón náka'ani to'on na noo ndidaá ñayuu. ¹⁵ Ta noo mí Ndios kúu ndu'u tát'o'on iin dusa támi sá'an, ña chí'ño'o Cristo noo Ndios. Chi to'on dána'a ndu náka'ani kua'an noo na kua'an kaki, xí'ín noo na kua'an naá. ¹⁶ Ta to'on dána'a ndu kían tát'o'on díko ndji noo na kua'an naá, ña xí'o ña naá ná. Ta noo na kua'an kaki, to'on yó'o kían tát'o'on iin díko támi sá'an, ña xí'o ña kataki na. Tído, ¿ndá yoo kandeé kee choon yó'o, tá dáá? ¹⁷ Ta ko kée ta'on ndu'u tát'o'on kée kua'á nda'o taa, tá'an ra xionoo náka'án nda'i to'on Ndios xí'ín ña

mañá. Di'a ndísá'ano kéchóon ndu noo Ndios, chí mii ná nì xì'o choon yó'o noo ndu, ta noo mii Ndios ká'an ndu sa'a Cristo.

3

Dána'a Pablo noo ñayuu ña nì kandoo Ndios kee na ña saá xí'in ná

¹ ¿Á ká'an ndó ña nandió kuéi tuku ndu'u ndukú ndú ña nakoni ndo ndu'u sa'a ña ká'an ndu dión? O, ¿á ká'an ndó ña xínñó'ó ndú iin tuti chindeé ndú mii ndú noo ndo'ó, o iin tuti noo ká'an va'a mii ndó sa'a ndu táto'on kì'o xínñó'ó ñaá dao ka ra? Koó, ² dá chí tuti ká'an va'a sa'a ndú kúú iin rá iin mii ndo'ó, ta káaan ini nio ndú. Ta ndidaá tá'an ñayuu xí'o kuendá sa'a choon va'a nì kee ndu tein ndó xaan, ³ chí miían ndaa kuiti ndo'ó kúú tuti ká'an va'a sa'a ndu'u, ña kían nì taa mii Cristo, ña kían né'e ndu xionoo ndu. Ta ko ní taa naan noo iin tuti xí'in tinta. Di'a nì taa naan xí'in ndée Espiritu i Ndios takí. Ta ko ní taa naan noo yuu dá'ándá, di'a nì taa naan ini nio ndo.

⁴ Ta kándée ká'ano ini ndu'u Ndios ña kì'o dión kían sa'a ña ío Cristo xí'in ndú. ⁵ Ta ni lú'u ña ndichí ko kómí mii ndu'u ña kían kedaá xí'in ndú ka'an ndú ña katì'a ndu kee ndu choon yó'o, dá chí mii vá Ndios kúú na xí'o ña ndichí noo ndu, dá katì'a ndu kee nduan. ⁶ Ta mii Ndios kúú na nì xì'o ña kátì'a ndu dána'a ndu sa'a ña saá nì kandoo na kee na xí'in ñayuu na. Ta díin va kían o duú ley, ña nì taa na xí'in letra, chí noo Espiritu i mii ná nì kii ña saá ñoo. Ta ley ñoo xí'o ña kánian kuu ñayuu, tído Espiritu i, noón kúú na xí'o ña kataki chíchí yó.

7 Ta ley ñoo, tá'an ña xí'o ña kánian kuu yo, ni taa Ndios ña noo yuu. Ta ni naye'e ndaa tá ni xi'onaan noo Moisés. Ta ko ní kúu ta'on kande'é na ñoo Israel noo Moisés sa'á ña ndato téi ye'an, tído sa kua'an ndañó'ó vá ña ye'e noo ná. 8 Tído ndato ka ví naye'e ndaa tá kemáni Ndios yo xí'in Espiritu ii ná. 9 Dá chī tá dión ndato ni naye'e ndaa tá ni xi'ona ley yatá, ña ká'an ña kúú yó ñayuu kómí kuachi noo Ndios, ví'í ka ví ndato ña saá xí'o Ndios noo yo, chī xí'oaan ña kandoo vii yo noo ná. 10 Chī va'ará ndi kī'o ví ndato náye'e ndaa tá ni xi'ona ley yatá, tído ko ta'on ña'a kíán noo ña ndato téi náye'e ndaa xí'o Ndios noo yo viti. 11 Dá chī ley yatá, ña naá, ndato ni sa ye'e ndaaan, tído ví'í ka ví ndato náye'e ndaa ña saá xí'o Ndios noo yo viti, chī ndidaá tá'an tiempo kooan.

12 Ta sa'á ña ío tandee iní ndu ña kī'o dión kíán, sa'á ñoo ko yu'ú ta'on ndu ka'an ndu sa'an, 13 ta ko kée ta'on ndu tát'on kī'o ni kee Moisés, chī ni dadá'i na noo ná xí'in iin dá'on, dá ná o koní na ñoo Israel ña sa kua'an nda'o ña ndato tóon noo ná. 14 Tído ni ndadi va ñaxintóni ñayuu ñoo. Ta nda na ndéi viti ndó'o ta'ani dión, chī tá ká'i na ley yatá, ío tát'on iin dá'on sadí ñaxintóni ná. Tído tá ná kandeé iní na Cristo, nda daá ví kexoo dá'on, ña sadí ñaxintóni ná. 15 Ta nda kuu viti ndó'o na dión, chī tá ká'i na ley Moisés ñoo, sadí ii vá dá'on ñoo ñaxintóni ná. 16 Tído tá ná kandeé iní na sato'o yo Jesús, dá kíán kexoo dá'on, ña sadí ñaxintóni ná. 17 Dá chī sato'o yo kúú Espiritu ii Ndios, ta noo nákaa Espiritu ii Ndios, ñoo kúú noo ni nono, koó ña'a ka ketéin. 18 Sa'á ñoo koó ka dá'on sadí noo yo, ta mií yó ná'a tát'on kī'o ndato ye'e sato'o yo

Ndios, t́átot'on kée iin espejo ná'a ndatoán t́átot'on ḱaa yó. Ch́i iin rá iin kuú kuú náye'e cháá ka yó kua'an yó kooó t́átot'on ḱi'o ndato yé'e mií ná, ta ña yó'o kían kée na kúú Espíritu ij Ndios, na kúú sato'o yo.

4

¹ Ta sa'á ña ni xi'o Ndios choon yó'o noo ndú sa'á ña kú'u ini na sa'a ndú, sa'á ñoó ko kútúú ini ndú. ² Di'a kúñó'ó ndú ndidaá ña ka'an noo kéde'é dao ka ñayuu. Ta ko xionoo ndu dánda'í ndu ñayuu, ta ko nádaká ta'on ndu to'on tó'ón xí'ín to'on Ndios noo dána'a ndu. Di'a dána'a ndaa ndu, ta ñoó kían kédaá xí'ín ñayuu, dá ná o sa nákani kuáchi ini na kande'é ná ndu'u. Ta mií Ndios ná'á ña dión kían. ³ Ta to'on va'a dána'a ndu, ko kándaa ini dao ñayuu, chi ío iin ña'a sadi ñaxintóni ná. Ta ñayuu kua'an naá, noón kúú na ndadí ñaxintóni. ⁴ Ta ña u'u dándáki ñayuú yó'o viti, ta ñoó kían ni sadi ñaxintóni ñayuu ko xiín kandísa, dá kían ná dá'a ni natoon ñaxintóni ná kee to'on va'a ña ká'an sa'a ndi ḱi'o ḱa'ano choon kómí Cristo Jesús, na ḱaa t́átot'on ḱi'o ḱaa Ndios. ⁵ Ta ko xionoo ta'on ndu'u dána'a ndu sa'a mií ndú, di'a dána'a ndu ña iin tó'ón Jesucristo kúú sato'o noo ndidaá ña'a, ta ndu'u kúú na xínkuáchi noo ndidaá ndó sa'á ña kóni ndu Jesús. ⁶ Dá chi mií Ndios, na ni sa'anda choon, dá ni naye'e ndaa noo ín naá, noón ta'ani kúú na ni dátóon ñaxintóni ndú, dión dá kuu dátóon ndu ñaxintóni dao ka ñayuu, dá kana'á ná ndi ḱi'o ḱa'ano tatá Ndios, ta ná'a Ndios ña ndato yó'o xí'ín Jesucristo.

Ki'o di'a kée ndu sa'á ña kándéé ini ndu Jesús

7 Ta ndu'u kúú t́átó'on iin kidi ñó'ó noo ñó'ó iin ña kuiká, ña kúú to'on ndato dána'a ndu, dá ná kandaá ini ñayuu ña ndée ká'ano yó'ó nī kii noo Ndios, ta o duú ndée kómí míí ndú kíán. 8 Ta va'ará só'óní t́andó'ó ndu'u, tído kó ní tadī ta'on ndu. Ta va'ará nákaní nda'ó ini ndu, tído kó ndí'í ta'on t́andéé iní ndu. 9 Kéndava'a ñayuu xí'ín ndú, tído kó dáyaá ndá'a ta'on ñaá Ndios. Kóon na ndu'u noñó'ó, tído kó kándeé ta'on na dánaá na ndu'u. 10 Ndeí kúú míí vá noo xíonoo ndu, daá kuití vá ió ña ka'ání ná yikí koño ndu t́átó'on nī kee na xí'ín Jesús, dá ná kandaá ini ñayuu ña ió takí Jesús sa'á ña náki'ó ndu yikí koño ndu ndo'an dión. 11 Chī xían nani takí ndu ndéi ndu, daá kuití vá ió nduu ndu nakí'ó ndu míí ndú kuu ndu sa'a Jesús, dá ná kandaá ini ñayuu ña ió takí na sa'á ña náki'ó ndu yikí koño ndu ndo'an dión. 12 Ta sa'á ña daá kuití ió ña kuu ndu, sa'á ñoó nóno noo ndo ni'í ndo ña kataki chíchí ndó.

13 Ta kándéé iní ndu Ndios t́átó'on kī'ó nī kandeé ini ñaá na nī taa dí'a noo tuti iī Ndios: “Sa'á ña kándísa ndaaī Ndios, sa'á ñoó nī ka'ín sa'a ná.” Kī'ó dión ta'ani ndó'ó ndu'u, chī sa'á ña kándísa ndu na, sa'á ñoó ká'an ndu xí'ín ndó sa'a ná, 14 dá chī ná'á ndú ña nī nataki sato'ó yo Jesús nī kee Ndios, ta kándísa ta'ani ndu ña dánátaki na ndu'u t́átó'on nī kee na xí'ín Jesús, dá nakujita daó yó noo ná. 15 Chī xí'ó ndu míí ndú ña ndó'ó ndu ndidaá t́andó'ó yó'ó sa'á ña kú'u nda'ó ini ndu sa'a ndo, dión, dá ná ndukua'a cháá ka ñayuu natiin ña manī xí'ó Ndios, dá kían kua'a cháá ka ñayuu nakí'ó ndivé'e noo Ndios, dá ná natiin na cháá ka ñaño'ó.

16 Sa'á ñoó kó kútúú ta'on ini ndu, va'ará sa kúyatá yikí koño ndu kua'an, tído iin rá iin kuu kuu

di'a ndúsaá níò ndú kua'an. ¹⁷ Dá ch̄i tandó'ó ló'o, ña ndó'o tóo níò ndú ñayúú yó'o, ñoó kían xí'o ña ni'i ndú iin ña ndato ká'ano noo Ndios, ña ni iin kuu o ndí'i. ¹⁸ Ta ko ndí'i ta'on ini ndu sa'á ña ndé'á xí'ín noo yo. Di'a ndí'i ini ndu sa'á ña ko túu, ña ko xini yo xí'ín noo yo. Dá ch̄i ña ndé'é yó xí'ín noo yo, ñoó kían ndí'i va. Tído ña ko xini yo xí'ín noo yo, ñoó kían ni iin kuu ta'on o ndí'i.

5

¹ Dá ch̄i ná'á ndu'u ña yikí koño ndíxi ndu kúú táto'on iin ve'e ndéi tóo ndu ñayúú yó'o. Ta tá ná kasandaá kuu natañan, dá ko'on Ndios k'i'o na iin ve'e kande'i ndu, ña kían ko ní káva'a xí'ín ndá'a ta, ña ni iin kuu o ndí'i, ña kúú kuendá induú. ² Sa'á ñoó nda'í tána ndu, ch̄i kóni k'i ndu nandixi ndu yikí koño saá, ña kúú kuendá induú. ³ K'i'o dión, dá nandixi ndu iin yikí koño saá, dá o kóo vichí ndú. ⁴ Ta nani ndíxi ndu yikí koño yó'o, nda'í tána ndu, dá ch̄i ko kóni ta'on ndu kandoo vichí ndú. Di'a kóni ndu ña nandixi ndu iin yikí koño saá, dá kían naá yikí koño xí'i yó'o, dá ni'i ndú iin yikí koño ña kataki chíchí. ⁵ Ta mií Ndios kúú na ni saki ña dión kee na xí'ín ndú, ta ni xi'o na Espiritu ná noo ndú, dá ná kandaa ini ndu ña miían ndaa dión kee na xí'ín ndú.

⁶ Sa'á ñoó daá ió tandee ini ndu noo ña yó'o, ta ná'á ndú ña xían nani ndíxi ij ndú yikí koño yó'o, xíká vá ndíta ndu noo ió sato'o yo Jesús. ⁷ Xíonoo ndu xí'ín ña kándéé ini ndu ña k'i'o dión kían, ta ko ndí'i ini ndu sa'á ña xini ndu xí'ín noo ndú. ⁸ Tído kándéé ká'ano ini ndu ña dión koo, sa'á ñoó kóni cháá ka ndu dánkoo ndu yikí koño yó'o, dá kuu nakuíta ndu noo sato'o yo Jesús. ⁹ Sa'á ñoó ndí'i ini

ndu, á mií ndú ndéi xíká ndú noo ná o á mií ndú sa ndíta ndu noo ná, ña kóni ndu kíán nata'an ini na xiní na ña kée ndu. ¹⁰ Dá chi miían ndúsa nakuíta ndidaá tá'an yó noo Cristo Jesús, noo koo na keyíko na, dá natiin iin rá iin yó ya'i sa'á ña ni kee yó nani ni sa ndixi yó yikí koño yó'o, á mií yó ni kee yó ña va'a, o á mií yó ni kee yó ña kini.

Ni xi'o Ndios choon noo ndú ña dánáki'in tá'an va'a ndu ñayuu xí'in Ndios

¹¹ Ta sa'á ña ná'á ndú ña kánian yu'ú ni'ini yó na kúú sato'o yo, sa'á ñoó ndí'i ini ndu dáxino ini ndu ñayuu, dá kandísa na ña ndaa dána'a ndu. Ta mií Ndios kúú na ná'á va'a tát'o'on kí'o kúú ndú, ta kándéé iní ndu ña kí'o dión ta'ani kátóni ini ndo. ¹² Tído ná dá'a ni ka'án ndó ña nandío kuéi ndu chinaní va'a ndu mií ndú noo ndo, di'a kóni ndu ña ni'i ndo ña ka'an va'a ndó sa'a ndú'u, dá kíán nónó noo ndo ka'an ndo xí'in ñayuu kátoó chíndaya'ii mií sa'á ña luu ká'an na, tído yakó nda'o níno ná. ¹³ Chi tá ká'án dao ndó ña lóko kúú ndú, dá kíán lóko va kúú ndú sa'á Ndios, tá daá. Tído tá ká'án ndó ña kéndísá'ano ndu, dá kíán ña va'a mií vá ndó kíán. ¹⁴ Ta kú'u nda'o ini Cristo sa'a ndú, ta ñoó kíán kedaá, sa'á ñoó ndí'i ini ndu kéchóon ndu noo ná, chi ná'á ndú ña sa'á ña ni xi'i mií ná sa'a ndidaá ñayuu, sa'á ñoó ni xi'i ndidaá ñayuu. ¹⁵ Ni xi'i Jesús sa'a ndidaá ñayuu, dá kíán ná dá'a ka ni kandeí yó keeá ña kóni mií yó. Di'a kánian kandeí yó kee yó ña kóni na ni xi'i sa'a yo, ta ni nataki na.

¹⁶ Sa'á ñoó ko nákani ka ini ndu sa'á ñayuu tát'o'on kí'o nákani ini ñayuu ko ná'á Ndios. Ta va'ará ni sa ka'án ndú ña iin ta'a oon ni sa kuu Cristo, tído viti ko nákani ka ini ndu dión sa'a

ná. ¹⁷ Dá chì ndi ndáa mióo ñayuu ñ'ò tìxi ndá'a Cristo, ñi nduu na iin ñayuu saá. Ta ndidaá ña ñi sa kuu na tá sata ñi kandoo vaan, ta ndidaá ñá ñi nduu saá. ¹⁸ Ta ndidaá ña yó'o kée mií Ndios, na ñi naki'in tá'an va'a xí'in yó sa'á ña ñi kee Cristo. Ta ñi xí'o na choon noo ndu'u ña kían dána'a ndu noo ñayuu ndi kee na, dá naki'in tá'an va'a Ndios xí'in ná. ¹⁹ Chì sa'á ña ñi kee Cristo, sa'á ñoo kuu naki'in tá'an va'a Ndios xí'in ñayuu, chì kò taó kuendá ta'on ka na sa'á kuachi kée ñayuu. Ta ñi sa'anda na choon noo ndu ña dána'a ndu noo ñayuu ndi kee na, dá naki'in tá'an va'a Ndios xí'in ná. ²⁰ Ta ndu'u kúu na ñi chikata Cristo kane'e ndu to'on na noo ñayuu, sa'á ñoo kéchóon Ndios ndu'u, dá ká'an ndu xí'in ñayuu. Sa'á ñoo seí nda'í ndu noo ndo'ó xí'in kuu Cristo ña koo ini ndo naki'in tá'an va'a ndo xí'in Ndios. ²¹ Ta Cristo kúu na kò ní ya'a ta'on kee kuachi, tído ñi nakuido na kuachi yó, dión, dá ñi kandoo yó kúu yó ñayuu koo kuachi noo Ndios sa'á ña ñi kee na dión.

6

¹ Ta viti ndu'u kúu na kéchóon xí'in Cristo, sa'á ñoo ká'an ni'ini ndu noo ndo ña ná dá'a ni koo ini ndo natiin oon ndo ña manì ñi kee Ndios xí'in ndó. ² Dá chì di'a kaá tuti ñi Ndios:
 Mií kuu ñi kaxii, kuu dáa ñi seídó'i ndo'ó.
 Chì tá ñi kasandaá kuu ñi dakákii ndo'ó,
 kuu dáa ñi chindeéi ndo'ó.
 Ta kuu víti kúu kuu ñi kaxi Ndios, chì mií kuu víti kóni na dákaaki na ndo'ó. ³ Ta ni iin tó'ón ña'a nóo kò yá'a ndu kee ndu noo ni iin tó'ón ñayuu, dá kían ná o ní'ì ná ndi koo ka'an ndava'a na sa'a choon ñi xí'o Ndios noo ndú.

⁴ Di'a ná'a ndu mií ndú noo ndidaá ña kée ndu ña kúú ndú na kéchóon ndaa noo Ndios, dá chi xí'o ndeé nda'o ini ndu, va'ará ndó'o ndu tandó'ó sa'a choon kée ndu, o va'ará kámani ña'a noo ndú, ta dión ta'ani kée ndu tá ndó'o níó ndú. ⁵ Ta xí'o ndeé ta'ani ini ndu va'ará káni na ndu'u, o va'ará sadi na ndu'u ve'e kaa, o va'ará kua'á ñayuu ndákuei naá xí'ín ndú, o va'ará choon ndeé nda'o kée ndu, o va'ará ko kídí ndu dao sakuaá, o va'ará ko ní'í ndú ña'a kasá'an ndu dao ta'ándá. ⁶ Ta noo choon kée ndu, vii kée ndu, ta kéchóon ndu ña ndichí xí'o Ndios, ta ió kueé ini ndu, ta va'a ini ndu, ta xí'ín ndeé Espíritu ij Ndios kéchóon ndu, ta kú'u ndisa ini ndu sa'a ndidaá ñayuu, ⁷ ta dána'a ndu to'on ndaa, ta xí'ín ndeé mií Ndios kée ndu ndidaá ña'a, ta né'e ndu ña kúú ña ndaa xí'ín ndá'a kuá'a ndu, xí'ín ndá'a íti ndu, dá chindeé ndú mií ndú. ⁸ Ió dao ñayuu xí'o ñañó'ó noo ndú, ta ió dao ka na koó ñañó'ó ná noo ndú. Ta dao na chínani kini na ndu'u, ta dao ka na chínani va'a ñaá ná. Ta va'ará chínani tó'on ná ndu'u, tído na ndaa va kúú ndú. ⁹ Ta ió dao ñayuu kée na ña ko nákoní na ndu'u, tído ná'á vá ná ndu'u. Sa ndij va kúú ndú xini ndu, tído takí ij vá ndú. Ta va'ará kéndava'a kini na xí'ín ndu'u, tído ko xí'í ta'on ndu. ¹⁰ Ta va'ará ndúkú ñayuu ña kandeí nda'í ndu, tído daá kadij ini ndu. Ta va'ará kúnda'í ndu, tído di'a ndekuiká ndú ñayuu xí'ín to'on Ndios. Ta va'ará ni ña'a ta'on koó noo ndú, tído di'a kómí ndú ndidaá ña va'a cháa ka.

¹¹ Ni nono yú'u ndú ni ka'an ndaa ndu xí'ín ndó, na ñoo Corinto xaan, ta ndino'o ini ndú xí'ín níó ndú ni ka'an ndu xí'ín ndó. ¹² Ko ní sadi ndu níó ndú noo ndo'ó, mií di'a ndó kúú na ni sadi níó ndo noó ndu'u. ¹³ Ta kóni ndu ña kee ndó xí'ín ndú

táto'on k̄i'o n̄i kee ndu x̄í'ín ndó, sa'á ñoó seí nda'í
ndu noo ndo táto'on kée iin tatá x̄í'ín de'e ra ña
konó ta'ani ndó n̄io ndo noo ndú'u.

Yóo kúú ve'e ño'o Ndios takí

¹⁴ O sa koo ini ndo naki'in tá'an nóo ndó x̄í'ín
ñayuu kō kándisa Jesús. Dá ch̄i, ¿á náki'in tá'an nóo
ña ndaa x̄í'ín ña kō ndaa, ká'án ndó? Ta, ¿á náki'in
tá'an nóo noo tōon x̄í'ín noo ín naá? ¹⁵ Ta, ¿á kuu
naki'in tá'an nóo Cristo x̄í'ín ña u'u? Ta, ¿á kuu
naki'in tá'an nóo iin na kándisa Jesús x̄í'ín iin na kō
kándisa? ¹⁶ Ta, ¿á kuu naki'in tá'an nóo ve'e ño'o
Ndios takí x̄í'ín ña kúú yoko, ká'án ndó? Ta yóo kúú
ve'e ño'o noo ió Ndios takí, ch̄i di'a kaá mií ná noo
tuti ñ ná:

Kooi x̄í'ín ná, ta kanooi tein na.

Ta yu'u kakuu Ndios noo ná,

ta mií ná kakuu na ñooi.

¹⁷ Ta sa'á ña dión kían, sa'á ñoó kaá ta'ani na di'a:
Kankuei ndó tein ñayuu kō kándisa xaan,
ta kuxoo ndó kua'án ndo, kaá Ndios, na kúú sato'o
yo.

Ta ni o sa káko'on ndá'a ndo ña kini kée na,
dá kían natiin va'i ndo'ó.

¹⁸ Ta yu'u ná kakuu tatá noo ndo,
ta ndo'ó ná kakuu de'e yíi yu'u x̄í'ín de'e di'íi,
kaá Ndios, na kúú sato'o yo, na kómí ndidaá tá'an
choon.

7

¹ Na man̄i miíi, k̄i'o dión ví ndato n̄i x̄i'o Ndios
to'on na noo yo, sa'á ñoó ná taó yo mií yó noo
ndidaá tá'an ña dáyako ñíi yo x̄í'ín ñaxintóni yo noo
Ndios. Ta dión, dá ná kasandaá yo koo vii yo noo
mií ná sa'á ña yu'ú ni'ini yó na.

Kádij ini Pablo ña ni nandikó iní na ñoo Corinto sa'á kuachi ni kee na

² Natiin va'a ndó ndu'u xí'ín ndino'o ini ndo, dá ch̄i ni iin tó'ón ndó k̄o ní dár'u'u ndu, ta ni iin tó'ón ndó k̄o ní dák'ín ndu iin ích̄i kin̄i, ta ni iin tó'ón ndó k̄o ní dánda'í ndu. ³ Ta k̄o ká'ín dión, dá ka'an kuach̄ii sa'a ndo, ch̄i sa ni ka'ín xí'ín ndó ña nda maá ini níõ ndú ñó'o ndo'ó. Sa'á ñoó iin kakuu yó tá ni xi'í ȳo, ta iin kakuu yó tá takí ȳo. ⁴ Ta ió nda'o tandeé in̄i ká'ín xí'ín ndó ña nákan̄i in̄i, ta va'a nda'o ká'ín sa'a ndo noo dao ka ñayuu. Ta ni nakutíí xí'ín tandeé iní, ta ni nakutí ndaa níõ ndú xí'an kádij ini ndu tein ndidaá tandó'ó ndó'o ndu.

⁵ Ch̄i tá ni kasáa ndu Macedonia yó'o, ni lú'u k̄o ní nani'í ndée ndú, dá ch̄i ndeí kúú míí vá noó ni xionoo ndu ni ndo'o nda'o ndu, ch̄i ni dandó'o ñayuu níõ ndú, ta ni sa yu'ú ni'ini níõ ndú. ⁶ Tído míí Ndios, na xí'o tandeé iní noó na ndó'o níõ, noón kúú na ni xi'o tandeé iní noó ndu'u sa'á ña ni ndisáa Tito. ⁷ Ta o duú sa'á ña ni ndusáa oon ni xi, dá ch̄i ni nat̄iin ta'an̄i ndu tandeé iní sa'á ña ni xi'o ndó tandeé iní noo xí, ch̄i ni nákan̄i xi ña ndáti kíj ndo koni tuku ndó yu'u, ta ni nákan̄i ta'an̄i xi ña kúnda'í nda'o ini ndo sa'á kuachi ni kee ndó, ta ndí'i ini ndo sa'á yu'u. Sa'á ñoó ni kádij cháa ka in̄i. ⁸ Dá ch̄i va'ará ni dakúnda'í in̄i ndo'ó xí'ín tuti ni taai kosaa noo ndo, tído k̄o kútúú ta'on in̄i viti noó ña ni taai ni saa noo ndo. Ch̄i va'ará ni kutúú in̄i tá ni taai ña, tído viti kánda in̄i ña tóó vá ni kúnda'í ini ndo ni keean. ⁹ Ta viti kádij in̄i, tído k̄o kádij ta'on in̄i sa'á ña ni dakúnda'í in̄i ndó. Di'a kádij in̄i, dá ch̄i sa'á ña ni kúnda'í iní ndo, ñoó ni kedaá xí'ín ndó, dá ni nandikó iní ndo sa'á kuachi ni kee ndó. Ch̄i míí vá Ndios kúú na ni

xí'o ña ñi kunda'í iní ndo sa'á kuachi ñi kee ndó. Sa'á ñoó ni lú'u ko ní tuú ndó ñi kee ndu. ¹⁰ Dá chí tá xí'o Ndios ña kúnda'í iní yo sa'á kuachi kée yó, ñoó kían kedaá xí'ín yó, dá nandikó iní yo sa'á ña ñi kee yó, dá ñi'í yo ña káki yó. Sa'á ñoó ko kánian ta'u'u iní yo tá ndó'o yó dión. Tído ña kúnda'í iní xí'o ñayuu yó'o, ñoó kían xí'o ña naá yó. ¹¹ Tído kande'é ndó, chí sa'á ña ñi xí'o Ndios ña ñi kunda'í iní ndo, ñoó ñi kedaá xí'ín ndó, sa'á ñoó ndi kí'o ví ñi ndi'í iní ndo kee ndó ña kóni mií ná, ta ñi ndi'í iní ndo ndeyíko ndo choon, ta ñi ta'u'u iní ndo ñi xini ndo kuachi ñoó, ta ñi yu'ú ndo ñi xini ndoán, ta ndi kí'o ví ñi katoó ndo koni ndo yu'u, ta ñi ndi'í cháá ka iní ndo ñi kee ndó choon ñi sa'andai noo ndo, ta ñi dandó'o ndó níto ña ñi kee kuachi ñoó. Ta noo ndidaá ña yó'o ñi na'a ndo ña ñi kenda ndo choon. ¹² Tá ñi taai tuti ñoó kosaaan noo ndo, ko ní táai ña, dá keyíko ndo sa'á ra ñi ya'a ñi kee kuachi, ta ñi ko ní táai ña kosaaan chindeéan na ñi ta'u'u. Di'a ñi taai ña kosaaan noo ndo, dá na'a ndo mií ndó noo Ndios ña ndi'í iní ndó kee ndó choon sa'ándá ndu.

¹³ Ta sa'á ña ñi kee ndó dión, sa'á ñoó ñi nduká'ano cháá ka tandeé iní ndu. Tído ñi kadii cháá ka iní ndu sa'á ña ñi kadii nda'o iní Tito, chí ñi natiin xi tandeé iní ká'ano ñi kee ndidaá ndo'ó. ¹⁴ Chí ñi ka'ín xí'ín xí ña va'a kee ndó xí'ín xí, ta ko ní xíka'an ta'on noo sa'á ña ñi ka'ín dión xí'ín xí. Chí táto'on kí'o ká'an ndu ndino'o ña ndaa xí'ín ndó, kí'o dión ta'ani ñi xinkoo ndaa ndidaá ña ñi ka'an va'a ndu sa'a ndo noo xí. ¹⁵ Ta ñi nduká'ano cháá ka ña kú'u iní xi sa'a ndo, chí ndísaa iní xi táto'on kí'o ñi seídó'o ndidaá ndó choon ñi ta'anda noo ndo, chí ñi natiin va'a ndó xi xí'ín ña yu'ú ndo,

ta xí'ín ña ndéi nino ndó. ¹⁶ Ta kádij nda'o inii, chí noo ndidaá ña'a kándée inii ndo'ó.

8

Yó'o ká'an Pablo sa'á dī'ón dátaká na kua'an noó na ndó'o níó

¹ Ta viti, ñani, kóni ndu nakani ndu xí'ín ndó sa'á ña maní kée Ndios xí'ín ndidaá na kúu kuendá Jesús ndéi chí Macedonia. ² Chí va'ará ni xirndodó ñaá tandó'ó, tído kádij nda'o iní na, ta va'ará kúnda'í nda'o na, tído kua'á nda'o dī'ón ni doko ná. ³ Ta yu'u xí'o ndaa kuendá sa'a ná, ña ndino'o iní ná ni xí'o na dī'ón tát'on kī'o sáa ndée ná, ta ni ya'a cháa ka ví ni xí'o na noó ña sáa ndée ná. ⁴ Ta ni seí nda'í nda'o na noó ndu'u ña ná kandía ndu tiin ndu dī'ón ni dataká na, dá kuu chindeé ná ñayuu kúnda'í, na kúu ñayuu Ndios. ⁵ Va'a cháa ka ví ni kee na noó ña ndáti ndu kee na, dá chí dinñó'ó ni nakí'o na mií ná noo ndá'a sato'o yo Jesús. Ni ndí'í, dá ni nakí'o na mií ná kueídó'o na ndu'u tát'on kī'o kóni mií Ndios. ⁶ Sa'á ñoó ni ka'an ni'ini ndu noo Tito ña tát'on kī'o ni chindeé xí ndo'ó tá ni kasá'á ndó kétútí ndó dī'ón chindeé ndó na kúnda'í ñoó, kī'o dión ta'ani ná dáxinkoo xi choon noó ña maní kee ndó yó'o. ⁷ Va'a kée ndó noo ndidaá ña'a, chí kándée ká'ano iní ndo Jesús, ta tí'a ndó ka'an va'a ndó, ta ndichí ndo noó ña'a Ndios, ta ndino'o iní ndo kée ndó ndi ndáa mií vá choon, ta kú'u nda'o iní ndo sa'a ndú. Sa'á ñoó koo iní ndo kee va'a ta'ani ndó noó ña maní yó'o.

⁸ Ta ña ká'in xí'ín ndó, ko kíán iin choon sa'ándái noo ndo. Di'a kónij ña kande'é va'a ndó tát'on kī'o ndí'í iní dao ka ñani yo chindeé ná na kamaní ña'a noo, dá ná kande'á á miían ndaa ió ña kú'u iní ndo

sa'á ñayuu ndó'o dión. ⁹ Ta sa na'á vá mií ndó sa'á ña manj ni kee Jesucristo, na kúu sato'o yo, sa'a yo, dá chj sa'á ña kú'u nda'o ini na sa'a, sa'á ñoó ni ndee na mií ná iin taa kúnda'í, va'ará kuíká nda'o na. Ta sa'á ña ni ndenda'í na mií ná, sa'á ñoó ni'j yo ña koo kuíká yó noo Ndios. ¹⁰ Ta viti kónj yu'u ka'an ni'inii noo ndo sa'á ña yó'o. Chj kánian dáxinkoo ndó choon yó'o viti, chj nda kua ao ni kasá'á ndó kétútí ndó di'ón ñoó, ta o duú ña yó'o oon ni ní kee ndó, chj mií ndó ni ndaki ini ña dión koo. ¹¹ Sa'á ñoó dáxinkoo kíj ndo choon yó'o, chj táto'on kí'o luu ni chjkaa ini ndo kee ndóan mií sa'a, kí'o dión ndi'i ini ndo dáxinkoo ndóan viti. Ta kí'o ndóan táto'on kí'o ió ña noo ndo. ¹² Chj tá ná kí'o ndóan xí'ín ndino'o ini ndo, dá kían nata'an ini Ndios koni naán, chj ko xíka ta'on na ña kí'o yó ña koó noo yo.

¹³ Ta ko ká'an ta'on yu'u ña yó'o xí'ín ndó sa'á ña kónj ña kandeí va'a dao ka ñayuu, dá kandoo ndá'a ndo. ¹⁴ Di'a kónj yu'u ña chindeé tá'an yó tá kamanj ña'a noo yo, chj tiempo viti kánian koto ni'ini ndó na kúnda'í ñoó xí'ín ña kándoo noo ndo, dá chindeé ndó na xí'ín ña kámanj noo ná. Dión, dá ná nandió kuéi na chindeé ná ndó'ó xí'ín ña xínñó'ó ndó ió noo ná, dión, dá chindeé tá'an yó tá kámanj ña'a noo yo. ¹⁵ Dá chj di'a kaá tuti ij Ndios: “Ñayuu ni nditútí kua'á ña'a, ta ko ní kándoo ta'an vaan. Ta na ni nditútí lú'an, ko ní kámanj ta'an vaan.”

¹⁶ Tído ndivé'e Ndios, chj mií ná ni kedaá xí'ín Tito, sa'á ñoó ndi'i ini xj sa'a ndo táto'on kí'o ndó'o miíj. ¹⁷ Chj xí'ín ndino'o ini xj ni natiin xi choon ni xj'o ndu noo xí. Ta sa'á ña ndi'i ini xj sa'a ndo, sa'á ñoó kosaa xj noo ndéi ndó, chj kí'o dión ni chjkaa ini mií xí. ¹⁸ Ta ni tanda'á ta'ani ndu iin

kā ñani yō kōsaa rā xí'ín xí, ta ndeí kúú míí vá noo ndítútí nā kúú kuendá Jesús ká'an va'a na sa'a rá, chī kéchóon va'a ra noó to'on va'a ká'an sa'a Jesús. ¹⁹ Ta o dúú dión oon ni kíán, taa yó'o kúú rā nī kaxi dao kā nā kúú kuendá Jesús ñā kíán kane'e tá'an ra kanoo ra xí'ín ndu'u natiin ndu dī'ón, ñā nī ketútí dao kā ñani yō. Ta kee ndu choon yó'o, dá nā natiin sato'o yō ñañó'ó, dá kandaā ini ndo ñā kóni ndu chindeé ñáá ndú noo choon yó'o. ²⁰ Ta kī'o dión nī chīkaa ini ndu, dá kíán ni iin tó'ón ñayuu ná dá'a ni nakani kuáchi ini kande'é ná ndu sa'á dī'ón kua'a nī ndítútí ná kane'e ndu ko'on ndu. ²¹ Chī ndí'i ini ndu kéndísá'ano ndu choon. Ta o dúú noo sato'o yō Jesús oon ni ndí'i ini ndu kee ndu dión, nda noó ñayuu ta'ani ndí'i ini ndu kéndísá'ano ndu.

²² Ta tánda'á ta'ani ndu iin kā ñani yō kōsaa rā xí'ín taa yó'o. Ta kuá'a nda'o ta'ándá nī na'a rā míí rá noo ndú ñā ndí'i nda'o ini rā kendaā rā choon. Ta vití ndí'i cháá kā ini rā chindeé rá ndo'ó, chī ió nda'o tandeé ini rā xí'ín ndó. ²³ Ta kana'á ndó ñā Tito kúú rā né'e tá'an xí'ín yu'u, ta kéchóon dáó xí xí'ín noo ndo'ó. Ta uū kā ñani yō kōsaa xí'ín xí kúú rā nī tãnda'á dao kā nā kúú kuendá Jesús kōsaa rā, ta xí'ín taa yó'o natiin Cristo ñañó'ó. ²⁴ Ta na'a ndo míí ndó noó taa yó'o ñā kúú ndó nā kú'u ini sa'a nā kúnda'í ñoó, dá ná kandaā ini dao kā nā kúú kuendá Jesús sa'á ñā va'a nī kee ndó, dá ná dá'a ni dátúú ndó ndu'u noó ká'an va'a ndu sa'a ndo noo rá.

9

¹ Kō xínñó'ó kā ka'ín xí'ín ndo'ó sa'á dī'ón, ñā kíán ketútí dao kā nā kúú kuendá Jesús, dá chindeé ná ñayuu Ndios ndeí kuendá Judea, ² chī sa na'á

vái ña ndino'o ini ndo kóni ndo chindeé ndó na. Ta ká'an va'i sa'a ndo'ó noo ñani yo ndéi Macedonia yó'o, chi ká'in xí'ín ná ña ndo'ó, na ndéi Acaya xaan, nda kua ao ió nduu ndo chindeé ndó ñayuu kúnda'í. Ta sa'á ña ni ndi'i ini ndo kee ndó dión, sa'á ñoó ni chikaa ta'ani ini na kee na dión. ³ Tído ni tanda'í ñani yo yó'o kosaa ra noo ndéi ndó, dá kían ná dá'a ni kandoo tó'ín noo ña ni ka'an va'i sa'a ndo sa'a choon yó'o, dá ná xinkoo ña ni ka'in xí'ín ná ña kandeí nduu ndo. ⁴ Dá chi oon ni ví saa dao na ndéi Macedonia xí'ín, ta koni na ña ko ndéi nduu ndo xí'ín di'ón ñoó, dá kían kaka'an nda'o noo ndú'u sa'á ña ni kandeé iní ndu ndo'ó, ta ko ní sá ndei nduu ndo. Tído ví'í ka ví kaka'an noo mií ndó. ⁵ Sa'á ñoó ni chikaa ini ña va'a cháa ka ni seí nda'í noo ta yó'o ña kosaa ra noo ndéi ndó diñó'ó, dá chindeé rá ndo'ó ketutí ndó di'ón, ña ni kaa ndo ki'o ndó. Ta dión, dá ná kandeí nduu ndo ki'o ndóan xí'ín ndino'o ini ndo, dá ná dá'a ni kakian ña ni kendúsa ndu xí'ín ndó.

⁶ Ta ká'in xí'ín ndó ña kande'é ndó tát'on ndó'o na xíti, chi na xíti cháa, cháa vá dákée na. Ta na xíti kua'a, kua'a dákée na. ⁷ Ta iin rá iin ndó ki'o tát'on ki'o ni chikaa ini níno ndo. Ta o sa kí'o ndóan xí'an kúnda'í ini ndo, ni sa'á ña miían ndúsa ki'o ndóan. Chi náta'an ini Ndios xini na na xí'o ña xí'an kádij iní na. ⁸ Ta na ká'ano nda'o kúu Ndios, sa'á ñoó kuu va ndekua'a ná ña'a va'a noo ndo, dá kían ni iin tó'ón ta'on ña'a ná o kómani noo ndo, dá kían ná koo ni ña'a chindeé ndó dao ka na. ⁹ Dá chi di'a kaá tuti ij Ndios:

Ni dasá rá ña ió noo rá, ta ni xi'o raan noo na kúnda'í,

ta iin ni kandoo va ña ndaa ni kee ra noo Ndios.

10 Ta mií ná xí'lo tata noó ra xíti, ta xí'lo ta'ani na pan noó na kuíko, ta mií ná ndekua'a tata ió noo ndo. Ta ndekua'a ta'ani na ña va'a kee ndó xí'ín dao ka ñayuu. 11 Dión, dá koni ndo koo kua'á ña'a noo ndo, dá kuu k'i'o kua'a ndo ña'a noo ñayuu xínñó'án. Dá tá ná nak'i'o ndu di'ón ñoó noo ná, dá kí'an nak'i'o na ndivé'e noo Ndios sa'án. 12 Chi tá ná nak'i'o ndu di'ón yó'o noo na kúnda'í ñoó, o duú ña'a xínñó'ó oon ni ñayuu Ndios ni'i ná xí'án, dá chi di'a kua'á nda'o noo ndivé'e nak'i'o na noo Ndios sa'án. 13 Ta sa'á ña natiin na di'ón ni kemáni ndo ná, sa'á ñoó keká'ano na Ndios, chi miían ndaa seídó'o ndó to'on va'a sa'a Cristo. Ta keká'ano ta'ani na Ndios sa'á ña ni xí'lo ndó kua'á nda'o di'ón ni chindeé ndó mií ná xí'ín dao ka ñayuu. 14 Ta k'i'o dión ta'ani kaka na ña maní noo Ndios sa'a ndo, chi kú'u nda'o ini na sa'a ndo, chi mií Ndios ni kedaá xí'ín ndó, dá ni kee ndó ña maní ká'ano yó'o xí'ín ná. 15 Ta ndivé'e ká'ano Ndios, chi ká'ano nda'o ña maní ni kee na xí'á. Ta ko ní'i yo to'on va'a ka'an yo sa'án.

10

Ká'an Pablo sa'a choon ni xí'lo Ndios noo ná

1 Ta yu'u Pablo seí nda'í va'i noo ndo xí'ín ña nda'í ió inií, xí'ín ña ió va'a inií táto'on k'i'o ni kee mií Cristo, va'ará ká'an dao ndó ña iin taa vitá ini kúu yu'u tá nákaaj tein ndó xaan, tído tá nákaa xíkái, deén nda'o ká'ín xí'ín ndó. 2 Tído seí nda'avíi noo ndo ña tá ná saaj, ná dá'a ni kendúsa ndo xí'ín ña ka'an deén xí'ín ndó, chi miían ndaa kuiti kosaa nduuj ka'an deén xí'ín na ká'an ña xionoo ndu kée ndu táto'on k'i'o kée ñayuu kuendá ñayuú yó'o. 3 Miían ndaa ndéi ndu ñayuú yó'o, tído ko kéchón ta'on ndu ña'a ió ñayuú yó'o, dá naá ndu

xí'ín ña kini. ⁴ Chì kọ kéchóon ta'on ndu ña íó ñayuu yó'o, dá naá ndu xí'ín ña kini. Chì nda'á chóon, ña kían kéchóon ndu, kúú ndée xí'o mií Ndios. Ta xí'ín ña yó'o dánaá ndu noo dándáki ña kini. ⁵ Ta xí'ín ndée yó'o ta'ani dátúú ndú ndidaa ña tọ'ón kéchóon ñayuu. Ta dátúú ta'ani ndu ndidaa ñaxintóni táyíí, ña kedaá xí'ín ná, dá kọ nákonì na Ndios. Ta náchi'i ndu ndidaa ñaxintóni ñayuu tixi ndá'a Cristo Jesús, dá ná kueídó'o ñaá ná. ⁶ Ta íó nduu ndu dándó'o ndu níọ na kọ xíin kueídó'o tá ná kasandaá ndo kueídó'o ndisa ndó tọ'on Ndios.

⁷ Kande'é va'a ndó ndi káa iin rá iin ña'a. Tá íó iin káa ndó nákonì mií ña kúú ndó kuendá Cristo, dá kían kánian taó kuendá va'a ndó, chì tátọ'on kị'o kúú ndó kuendá Cristo, kị'o dión ta'ani kúú ndu'u. ⁸ Chì va'ará yá'i cháá noo chíndaya'ii choon né'i, tído kọ xíka'an ta'on nooí, chì mií sato'o yo Cristo nì xí'o choon yó'o nooí, dá dákuá'anoi ndo'ó noo ña kándisa ndó. Ta kọ ní xí'o na ña nooí ña dánaái noo ndo. ⁹ Ta ọ sa ká'án ndó ña ndúkúí dáyú'íí ndo'ó xí'ín tọ'on ká'in noo tuti tánda'í kosaá noo ndo. ¹⁰ Chì kaá dao ndó ña miían ndaa deén nda'o ká'in noo tuti táai tánda'í kosaá noo ndo, ta kuáchi nda'o choon sa'ándái noo ndo. Tído tá íoí xí'ín ndó, kọ kúú ta'on yu'u iin ọa ndeé iní, ta ni kọ tí'ai ka'an va'i, kaá dao ndó. ¹¹ Tído ká'in xí'ín na ká'an dión ña ná kana'á ná ña tátọ'on kị'o ká'an ndu noo tuti táa ndu, kị'o dión ta'ani kee ndu tá ná saá ndu noo ndéi ndó xaan.

¹² Ta kọ chíndaa noo ndu ki'in tá'an ndu xí'ín ọa kátoó chíndaya'i mií, ta ni kọ chídáó tá'an ndu mií ndú xí'ín rá. Tído ọa yó'o, ndéi ra chíkí'ó ọa mií rá xí'ín ña kée ra, ta chídáó rá mií rá xí'ín ọa kée tátọ'on kée mií rá. Ta sa'á ña kée ra dión, sa'á ñoó kọ

ñó'o ndi'i ta'on ini ra. ¹³ Tído ndu'u, ko yá'a ta'on ndu chíndaya'i ndu mií ndú cháá ka noo choon né'e ndu. Di'a chíndaya'i ndu mií ndú tát'o'on káa choon ni xi'o mií Ndios noo ndú, ta xí'in choon yó'o ni kasandaá ndu noo ndéi ndó. ¹⁴ Ko yá'a ta'on ndu tá sa'ándá ndu choon noo ndo, chi yá'a ndu tá ko ní saa ndu noo ndéi ndó. Tído ndu'u kúu ra mií noo ni saa ni daná'a to'on va'a sa'a Cristo Jesús noo ndo. ¹⁵ Ta ko yá'a ta'on ndu chíndaya'i ndu mií ndú noo choon kée dao ka na. Ña kóni ndu kían kua'ano cháá ka ndo xí'in ña kándéé iní ndo Jesús, dá ná kandaya'i cháá ka choon kée ndu tein ndó, tát'o'on ki'o dándáki choon né'e ndu. ¹⁶ Ndi'i, dá ko'on ndu dána'a ndu to'on va'a sa'a Jesús noo na ndéi xíká cháá ka noo ndo'ó, ta o kú'u ta'on ndu dána'a ndu noo dána'a dao ka taa, dá kían ná dá'a ni chíndaya'i ndu mií ndú noo choon ni kee dao ka ra. ¹⁷ Ta na ká'an kuryíi, kánian kuryíi ná sa'a ña ni kee sato'o yo Ndios sa'a ná. ¹⁸ Dá chi ñayuu, na chíndaya'i mií, ko kándoo va'a na noo Ndios. Di'a ñayuu, na chíndaya'i mií Ndios, noón kúu na kándoo va'a.

11

¹ Kóni ña ndeé ní koo ini ndo sa'í viti, chi ko'in ka'in xí'in ndó tát'o'on kée iin ra ndúlóko. Tído ndeé koo ini ndo sa'í, ² dá chi kékuión yu'u sa'a ndo tát'o'on kuión ini Ndios sa'a ndo, dá chi sa ni kandooi ña naki'o viii ndo'ó noo iin tó'on Cristo kakuu yíi ndo tát'o'on kée iin tatá tá kua'an ra naki'o ra de'e di'í táki ra noo ndá'a taa kakuu yíi xí. Chi kóni ña koo vii ndo naki'oi noo mií Cristo. ³ Tído nákaní iní sa'a ndo, dá chi tát'o'on ki'o ni kee koo, tá'an kirí mañá ni danda'í Eva, oon ni ví ki'o

dión nadaká taa to'ón ñaxintóni ndo, dá ya'a ndó koni xíxi ndó Cristo. ⁴ Dá chī tá vei dao ka taa, ta díin dána'a ra sa'a Jesús o duú ña ni daná'a mií ndu'u noo ndo, ta dána'a ra sa'a iin ka espíritu noo Espiritu iñ Ndios, na ni natiin ndó, ta díin va dána'a ra sa'á to'on va'a sa'a Jesús o duú ña ni daná'a ndu noo ndo, tído xí'o ndeé ini ndo sa'a rá. ⁵ Ta kí'in kí'oi ña ko kúu ta'oin iin taa nóo noó taa chínani ndó kúu apóstol ndáya'i. ⁶ Chī va'ará ko tí'a yu'u ka'an va'i, tído ko kámani ta'ón ña ndichí ni xí'o Ndios noói. Dá chī noo ndidaá va ña'a ni kee ndu, ta noo ndidaá ña'a ni ka'an ndu, ni na'a ndu tein mií ndó ña dión kíán.

⁷ ¿Á ni ya'i ni keei kuachi sa'á ña ni kenóoi mií, dá kandaya'i ndo'ó, xiní ndo? Chī tá ni daná'i to'on va'a Ndios noo ndo, ko ní kí'in ya'i ta'an vei. ⁸ Ta sa xio ndaaí di'ón ndá'a dao ka na kúu kuendá Jesús ni sa kuu ya'avii, dá ni sa ioi ni daná'i noo ndo. ⁹ Tá ni sa ioi xí'in ndó, ta nda'í kómani ña'a noói, tído ni iin tó'ón ndó ko ní dándi'i inii. Chī ndidaá ña'a sa komaní noói ni xí'o dao ka ñani yo, na ni kii chí kuendá Macedonia. Ta noo ni iin ña'a ko ní dándi'i inii ndo'ó, ta ni iin kuu o dándi'i inii ndo'ó noó ña xínñó'í. ¹⁰ Ta sa'á ña nákaa to'on ndaa Cristo ini níoi, sa'á ñoó ká'in xí'in ndó ña ko iin ta'on kuu ditá ña chindaya'ii choon kéei sa'á ña ko kí'in ya'i noo ndo'ó, na ndéi chí Acaya xaan. ¹¹ Ta, ¿ndiva'a ká'in dión, ká'an ndó? ¿Á ko kú'u ta'on inii sa'a ndo'ó, ndani? Mií Ndios kúu na ná'a ña kú'u nda'o inii sa'a ndo.

¹² Ta ña kéei kían ko kí'in ya'avii noo ndo, ta dión iñ vá keei, dá ná o ní'i dao ka taa, tá'an ra ndúkú chindaya'ii mií, ndi kee ra chidáó tá'an ra mií rá

xí'ín ndu'u. ¹³ Dá ch̄i t̄a ñoó kúú apóstol t̄o'ón, ta kúú rá t̄a kéchóon xí'ín ña mañá, ch̄i kée ra mií rá ña kúú rá apóstol Cristo. ¹⁴ T̄ido ná dá'a ni naá téi ini ndo ña k̄i'o dión kée ra, dá ch̄i dión ta'ani kée ña u'u, ch̄i kéean miían ña kúúán t̄át̄o'on iin ángel ndato t̄o'on. ¹⁵ Sa'á ñoó o duú iin ña kuách̄i kíán kandaá ini yo ña t̄a kéchóon noó ña u'u kée ra mií rá ña kúú rá t̄a kéchóon noó ña ndaa. T̄ido kasandaá iin kuú, dá keyík̄o sa'a rá t̄át̄o'on káa choon n̄i kee ra.

Yó'o ká'an Pablo sa'a ndidaá t̄andó'ó n̄i ndo'o na sa'á ña né'e na t̄o'on Jesús

¹⁶ Nándió k̄o tukui ká'in xí'ín ndó ña ná dá'a ni ka'án ndó ña ndúlók̄o. T̄ido tá ká'án ndó ña dión kíán, dá natiin ndó yu'u t̄át̄o'on iin na ndúlók̄o, dá nónó nooí chindaya'i mií cháá. ¹⁷ Ta ña ká'in xí'ín ndó viti, k̄o kíán ña n̄i n̄atiin noo sato'o yo Ndios. Ch̄i kíán t̄át̄o'on ká'an iin na ndúlók̄o, sa'á ñoó kándéé inij chindaya'i mií. ¹⁸ Ta sa'á ña kuá'á nda'o t̄a chindaya'i mií sa'á ña kée ra ñayuú yó'o, sa'á ñoó chindaya'i ta'ani yu'u mií. ¹⁹ Ch̄i ndino'o ini ndo xí'o ndeé iní ndo seídó'o ndó t̄a ndeé t̄o'on, va'ará kaá ndo ña kúú ndó na ndichí. ²⁰ Ta xí'o ndeé ta'ani ini ndo va'ará náchi'i dao ra ndo'ó t̄ixi ndá'a rá, o va'ará k̄etí'a dao ra ndo'ó, o va'ará xío ndaa dao ra ña'a ndó, o va'ará chindaya'i dao ra mií rá noo ndo, o va'ará káni dao ra da'anda noo ndo. ²¹ Ta xíka'an ví nooí ká'in xí'ín ndó ña k̄o ní kée ndu dión xí'ín ndó, ch̄i nóo va ió ini ndu.

Ta noó ña chindaya'i dao ka t̄a ñoó mií rá, chindaya'i ta'ani yu'u mií, va'ará ká'in t̄át̄o'on ká'an iin t̄a ndúlók̄o. ²² ¿Á kúú rá t̄a hebreo? Ñaá ta'ani kúú yu'u. ¿Á kúú rá t̄a ñoo Israel, ña kúú ñoo

Ndios? Ñaá ta'ani kúú yu'u. ¿Á kúú rá nā ve'e tatá sá'ano Abraham? Ñaá ta'ani kúú yu'u. ²³ ¿Á kúú rá t̄a kéchóon noo Cristo? (Ká'ín tát̄o'on kée iin nā ndúlók̄o.) Tído kéchóon cháá k̄a yu'u noo Cristo o duú mií rá, chí yu'u kúú r̄a kua'a cháá k̄a n̄i kéchóon noo Cristo. Ta sa'a mií ná kua'á nda'o ta'ándá n̄i kaní ndava'a ñayuu yu'u, ta kua'a cháá k̄a ta'ándá n̄i s̄a k̄a yu'u ve'e k̄a, ta kua'á nda'o ta'ándá daá ió ña kuui. ²⁴ Ta o'on ta'ándá n̄i kani nā Israel ok̄o sa'on kom̄i chirrión satá yu'u. ²⁵ Ta on̄i ta'ándá n̄i kani na yu'u xí'ín vara, ta iin k̄a ta'ándá kua'an nā ka'ání ná yu'u xí'ín yuu, ta on̄i ta'ándá n̄i keta ka'ani barco ini taño'o noo nákaai kua'in, ta iin ñoo xí'ín iin nduú n̄i s̄a nóo ni'inii noo taño'o. ²⁶ Ta ndó'o nda'o níoi ích̄i noo xionooi, chí ióan kuui kée yuta, ta ió ta'ani ña kuui kée t̄a kui'íná, ta ió ña kuui kée nā ñooi, ta ió ta'ani ña kuui kée nā k̄o kúú nā Israel. Ta ió ña kuui noo kúú ñoo ná'ano, xí'ín noo kúú yukú ích̄i xí'ín noo taño'o, ta ió ta'ani ña kuui kée nā chínani mií ña kúú ná kuendá Jesús. ²⁷ Ta sa'á choon kéei, sa'á ñoo kútati nda'a vei, ta kua'á nda'o ta'ándá k̄o ní sá kidii, ta kua'á nda'o ta'ándá s̄a xí'i dokoi ña kuikoi xí'ín ña ích̄i takuui, ta kua'á nda'o ta'ándá n̄i s̄a xionoo nditai, ta n̄i s̄a ndo'o níoi ña vixi chí koó dá'on kandixii. ²⁸ Ta noo ndidaá k̄a ña'a, ió iin k̄a ña'a ndó'i iin iin kuui kuui, chí nákaní nda'o ini sa'a ndidaá nā kúú kuendá Jesús ndéi iin rá iin ñoo. ²⁹ Chí, ¿ndi ndaa ndo'o ndó'o níoi, ta k̄o ndó'o ta'ani níoi mií? K̄o ín ta'on. O, tá kándéé dao t̄a dándá'í r̄a ndo'ó, ¿á k̄o ná'á ta'on ndó ña xido nda'o ini?

³⁰ Tá miían kánian chindaya'ii mií, va'a kaan ná chindaya'ii mií noo ña ná'a ña kúú iin t̄a k̄o kómí

ndée miíí. ³¹ Ta mií Ndios, na kúú tata sato'o yo Jesucristo, na daá kuití kánian natiin ñaño'ó, noón kúú na ná'á ña ko ká'an to'ín.

³² Tá nī sa io yu'u ñoo Damasco, ñoo nákaa iin ta né'e choon, ta nákaa ra tixi ndá'a rey Aretas. Kúú nī sa'anda ra choon noó ta ndaá yé'é ñoo ñoo ña ná kande nduu ra tiin ra yu'u, nī ka'án rá. ³³ Tído ndéi dao ñayuu nī taó ná yu'u ventana, dá nī danóo na yu'u ini iin tīyika ndika náo ñoo ñoo, dá nī kuu nī kakii noo ndá'a ta ñoo.

12

Yó'o ká'an Pablo sa'a iin ña'a dándó'o nío ná

¹ Miían ndaa ndisa ni ña'a ko ndaya'i ña chindaya'ii miíí, tído viti ná ko'ín nakanií xí'ín ndó sa'á ña nī na'a sato'o yo Jesús nooí, xí'ín sa'á ña saá nī nakani na xí'ín. ² Ta ná'á yu'u sa'a iin ta, ta ta yó'o ín xí'ín Cristo, ta sa io uxī komī kuia nī naki'ín ñaá Ndios né'e na nī sa'an na nda induú kúú onī. Xíni á nī sa'an ra xí'ín nda yikí koño ra, o nío óon ra nī sa'an. Iin tó'ón dinī Ndios kúú na ná'á. ³ Ta ná'á yu'u sa'á ta yó'o, ta xíni á nī sa'an ra xí'ín yikí koño ra, o nío óon ra nī sa'an. Iin tó'ón dinī mií vá Ndios kúú na ná'á. ⁴ Tído miían ndaa nī nađitá ñaá Ndios noo ndato téi kaa noo ío na. Ta ñoo nī seídó'o ra to'on, ña kían o kátí'a yó nakani yó, chí ni iin ñayuu ko ní ni'í tá'í nakani na sa'án. ⁵ Ta kuu va chindaya'i yu'u ta yó'o, tído o chindaya'i ta'on yu'u miíí, chí chindaya'ii miíí sava'a sa'á ña ná'a ña kúú iin ta ko kómí ndée miíí. ⁶ Tído tá ká'an yu'u chindaya'avii miíí, dá kían o kákuu ta'on yu'u iin ta oon ini, chí ña ndaa va ka'in. Tído o kée ta'oin dión, dá kían ni iin ñayuu ná dá'a ni chindaya'i

cháa ka na yu'u noó ña ndé'é ná kéei o ña seídó'o na dána'i.

⁷ Ta sa'á ña ná o yá'a téi chindaya'ii miíi sa'á ña ndato ni na'a Ndios nooi, sa'á ñoó ni kasáa iin ña'a dándó'an níoi, ta kían táto'on iin ión yái tárnee ñííi, xiníi, ña kéchóon ña u'u dándó'an nímaí, dá kían ná o yá'i chindaya'avi miíi. ⁸ Ta sa oní ta'ándá ni sei nda'avíi noo sato'o yo Jesús ña ná dítá ná ña kedaá xí'íin ndó'o nímaí. ⁹ Tído di'a va ni kaa na xí'íin: “Koó, sa vatí va nákaaon tixi ña maní kée yu'u xí'ón, chí ndée mií yu'u kían ná'a va'a cháa ka noó na koó ndée.” Sa'á ñoó ndani ndino'o ini yu'u chindaya'avii miíi sa'á ña ná'a ña kúúí iin ta kó kómí ndée miíi, dión, dá ná'i ña nákaai tixi ndá'a ndée mií Cristo. ¹⁰ Ta sa'á ña ió ndée Cristo xí'íin, sa'á ñoó kádij inij tá koó ndéeí, o tá kána'a ñayuu xí'íin, o tá kamaní ña'a nooi, o tá kéndava'a ñayuu xí'íin, o tá ndó'o níoi. Dá chí tá koó ndéeí, dá di'a kúúí iin ta ndakí cháa ka kée Ndios.

¹¹ Tído, táto'on kée iin ta ndeé to'on, ki'o dión ni keei sa'á ña ni chindaya'avi miíi, tído mií vá ndó ni kedaá xí'íin, sa'á ñoó ni keei dión. Di'a mií vá ndó kánian nakoní ndo yu'u, dá chí noo ni iin tó'ón ta'on ña'a kó kándoo nóo yu'u noó ta chinaní ndó kúú apóstol ndáya'i, va'ará koó ña'a kúúí. ¹² Kuá'á nda'o ña'a ná'ano kée na kúú apóstol Jesús ni kee yu'u tein mií ndó, ta ni keei ña xí'an kueé ió inij, chí ni keei ña ndato, xí'ín ña kedaá xí'ín ñayuu, dá naá iní na, xí'ín ña ná'ano vei noo Ndios. ¹³ Sa'á ñoó, ¿ndí kían va'a ni kee yu'u xí'ín dao ka na kúú kuendá Jesús, ta kó ní kéei ña xí'ín ndo'ó, xiní ndo? Chí sava'a ña ni kee kían kó ní kí'in ya'i ta'an vei noo ndo. ¡Ká'ano koo ini ndo sa'í tá ká'an ndó ña

ñã yó'o kúú iin kuächi kini!

Yó'o ká'an Pablo ñã saq na ñoo ñoó ta'ándá kúú oni

¹⁴ Kana'á ndó, chí sa ió nduui saai noo ndéi ndó ta'ándá kúú oni. Ta o dáta'an ta'on yu'u ndo'ó xí'in ni iin ñã'a, chí kọ ndí'i ta'on ini yu'u sa'á ñã ió noo ndo, di'a ndí'i ini sa'a múi vá ndó. Dá chí kọ kánian koto takuáchí leé tatá xi, di'a na kúú tatá va kánian koto de'e na. ¹⁵ Ta ndino'o ini yu'u iói ñã dándí'i ndidaá ñã ió nooi sa'a ndo, ta ió ta'anii dándí'i ndidaá ndéei sa'á ñã kú'u ini sa'a ndo. Ta va'ará sá'ano cháá ka ñã kú'u ini sa'a ndo, tído ndo'ó, dánkoo di'a ndó ñã kú'u ini ndo sa'í. ¹⁶ Tído kaá dao ndó ñã va'ará kọ ní kí'in ya'i noo ndo, tído sa'á ñã kúú iin ta mañá, sa'á ñoó ni danda'ávii ndo'ó, kaá ndo. ¹⁷ ¿Á ni danda'íi ndo'ó xí'in iin ta ni tanda'í ni sa noo ndo, ká'an ndó? ¹⁸ Ni seí nda'ávii noo Títo sa xi xí'in iin ka ñani yo noo ndéi ndó. Ta, ¿á ni danda'íi Títo ndo'ó, tá dáá? ¿Á kọ ná'á ndó ñã iin tó'ón vá kúú ñaxintóni ndú, ta iin nóó vá íchi ñó'o ndu'u?

¹⁹ Ndá ndi kuu ká'an ndó ñã ká'an ndu dión, dá chí kóni ndu kandoo va'a ndu noo ndo. Tído koó, chí noo Ndios vá ká'an ndu dión sa'á ñã kúú ndú kuendá Cristo. Ta noo ndidaá ñã kée ndu, na maní miíi, ndúkú ndu'u ñã kua'ano cháá ka ndo íchi Ndios. ²⁰ Chí yu'íi ñã tá ná saai noo ndéi ndó, oon ni ví natiin yu'u ndo'ó ndéi ndó kée ndó ñã kọ náta'an ini, ta dión ni ndo'ó, o náta'an ini ndo kee yu'u. Dá chí oon ni ví ndéi ndó ndátó'ón kuächi ndo, o ndéi ndó xí'in ñã u'u ini ndo, o ndéi ndó xí'in ñã tondó ndo, o ndéi ndó sa'ándá tá'an ndó, o ndéi ndó dáta'i chí'an tá'an ndó, o ndéi ndó káva'a

ndó kuachi sata dao ka ñayuu, o ndéi ndó xí'ín ña táyíí ndó, o ndéi iin rá iin ndó kée ndó ña kóni mií ndó. ²¹ Chì tá ná saaj noo ndéi ndó, oon ni ví natiin yu'u ña ka'an noo Ndios kee ndó. Ta oon ni ví kuakii xí'ín ndirá nooí sa'á ña kuá'á nda'o ndó ni ya'a ni kee kuachi, ta kọ ñá'a nandikó iní ndo sa'á ña ni kee ndó kuachi ka'an noo, o sa'á ña ni kidi ndo xí'ín na kọ kúú ñadi'í ndo o yíi ndo, o sa'á ndidaá ka kuachi ni kee ndó xí'ín ñíi ndo.

13

¹ Ta viti xíno oní ta'ándá saaj noo ndéi ndó. Ta kana'á ndó ña xínñó'ó yó uu ñayuu o oní ñayuu kandita kị'o kuendá, dá keyíko yo iin tandó'ó. ² Sa ni ka'in xí'ín ndó tá ni sa ioi xí'ín ndó, ta viti ká'an tukui xí'ín ndó, ta kee ndó kuendá ña íoi xí'ín ndó. Ta xían nani nákaa xíkái, tánda'í tuti yó'o kosaa noo na ni ya'a ni kee kuachi, xí'ín noo ndidaá ka ndo'ó, chì tá ná saaj tukui noo ndéi ndó, dá kían ni lú'u ña maní o koo sa'a ndo. ³ Chì ndúkú ndó korndodó ndó yu'u nde'á á miían ndaa kuiti Cristo kúu na ká'an noo yu'u. Ta kana'á ndó ña kọ kúú ta'on na iin na koo ndée xí'ín ndó. Di'a ná'a na ña kómí ná ndidaá ndée xí'ín mií ndó. ⁴ Dá chì va'ará ni xí'i Jesús ndika cruz tát'on iin taa koo ndée, tído viti takí na kée ndée mií Ndios. Ta dión ta'ani ndó'o ndu'u, kọ ta'ón ndée kómí ndú ñayuu yó'o tát'on ni ndo'o mií Cristo. Tído kataki ndu kandeí ndu xí'ín ná kee ndée mií Ndios, dá kechóon ndu noo ndo.

⁵ Kande'é va'a ndó mií ndó, ná kande'á á miían ndaa kándée iní ndo Jesús o koo, ta korndodó ndo mií ndó. Ta, ¿á kọ xí'o ta'on ndó kuendá ña ío Jesucristo xí'ín ndó? Chì tá kọ ío na xí'ín ndó, dá kían sa ni kandoo va ndó ni tuú ndó noo ña kándísa

ndó. ⁶ Ta kándéé inij ña xí'o ndó kuendá ña kọ ní kándoo ta'on ndu ñi tuú ndú noó ña kándísa ndu. ⁷ Xíkà ndu ña maní noo Ndios sa'a ndo, dá ni iin tó'ón ndó ná o yá'a kee ña kini. Ta kọ kée ndu dión, dá kandoo va'a ndu noó ñayuu. Dión kée ndu sa'a ndo'ó, dá katí'a ndó kee ndó ña va'a, va'ará ká'an dao kà ñayuu ña ñi tuú ndú noó ña kándísa ndu. ⁸ Chì o kúu ta'on chituu ndu ña ndaa, di'a ndíta ndu chindeé ndúan. ⁹ Sa'á ñoo náta'an ini ndu kakuu ndu ta koo ndéé tá ná kuita toon ndó xí'ín ña kándísa ndó. Ta xíkà ndu noo Ndios ña ná xinkuei ndó koo ndó tát'on kị'o kóni mií ná. ¹⁰ Ta táai to'on yó'o kosaa noo ndo nani nákaa xíkái, dá kían, tá ná saai noo ndéi ndó, ná dá'a ni ka'an deéin xí'ín ndó, chì ñi xí'o sato'o yo Jesús choon yó'o nooi, dá dakuá'anoi ndo'ó xí'ín to'on Ndios, ta kọ ní xí'o naan nooi ña dánaá di'ai ndo'ó.

Xí'ín ndisá'an yó'o dándí'i Pablo ña ká'an na

¹¹ Ta viti ko'ín dándí'i ña ká'ín xí'ín ndó. Ná kadij iní ndo, ta ndeyíko ndo mií ndó noo Ndios, ta kị'o tá'an ndó tandeé iní, iin tó'ón ná kakuu ñaxintóni ndo, ta kandeí va'a ndó xí'ín iin rá iin ndó. Ta Ndios, na xí'o ña kandeí ñóchí yó, na xí'o ña ku'u ini sa'a sátá'an yó, ná koo xí'ín ndó. ¹² Ta chító tá'an ndó noo ndo, ta ña yó'o ná kakuu iin ñaño'ó ka'an tá'an ndó ndisá'an sa'á ña kúú ndó kuendá Jesús. ¹³ Ta ndidaá ñayuu Ndios ndéi xí'ín yu'u yó'o ká'an na ndisá'an xí'ín ndó.

¹⁴ Ta ná koo ña maní xí'o sato'o yo Jesucristo xí'ín iin rá iin ndó, ta ná ku'u ini sa'a sátá'an ndó tát'on kị'o kú'u ini Ndios sa'a ndo, ta iin ná kakuu ndó kee Espíritu ij ná. Dión ná koo.

**Tuti yó'o kúú to'on Ndios, ta xí'o ña kuendá
sa'a Jesús
New Testament in Mixtec, Tezoatlán (MX:mx:Mixtec,
Tezoatlán)**

copyright © 2006 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Mixtec, Tezoatlán

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixteco, Tezoatlán [mx], Mexico

Copyright Information

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixtec, Tezoatlán

© 2006, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022

b81ac6b3-0ad5-5336-8d42-4c2703b04e9f